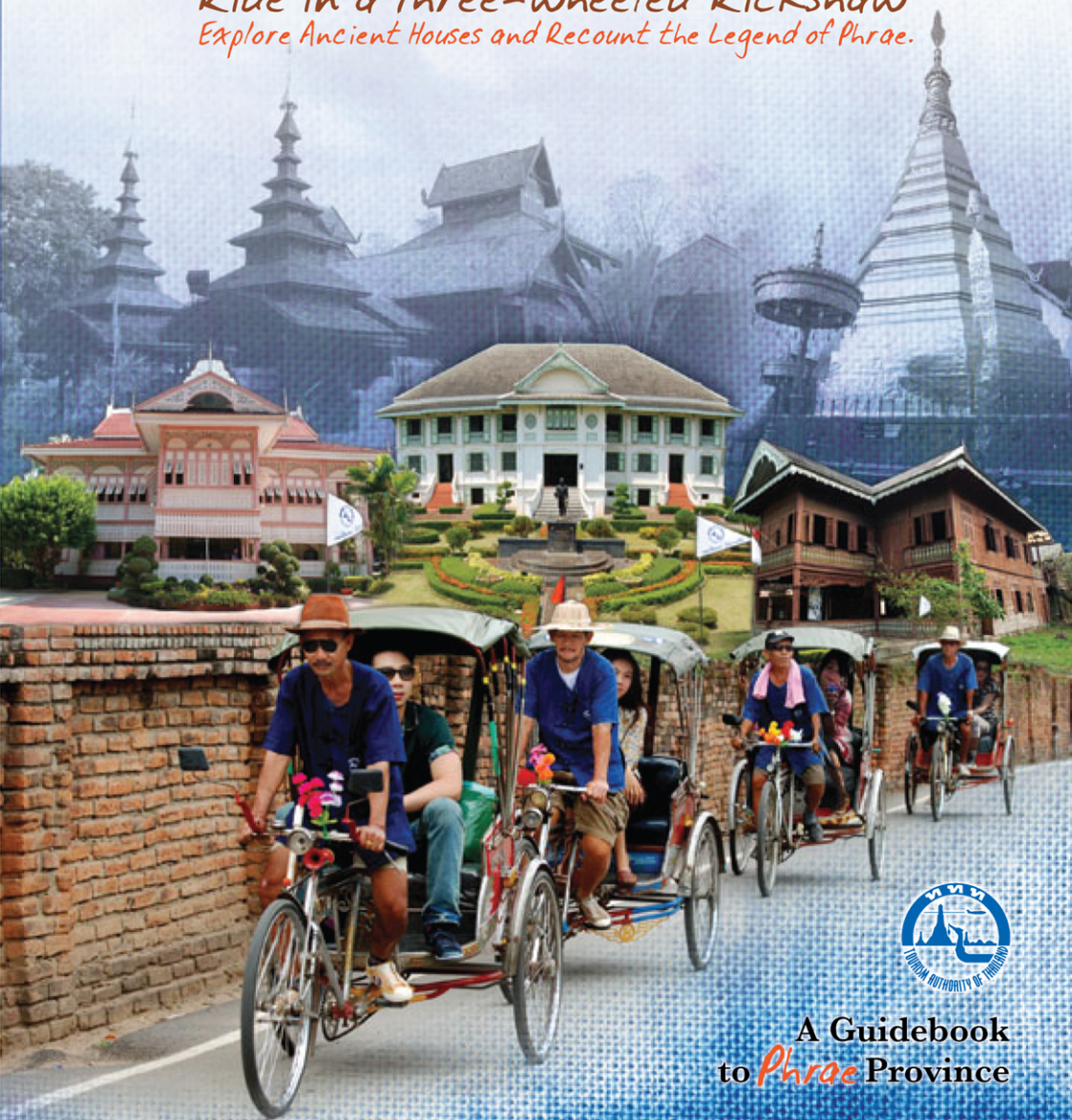


นั่งสามล้อผ่อเฮื่อนแท้

เล่าขานตำนานเมืองแปะ

Ride in a Three-wheeled Rickshaw
Explore Ancient Houses and Recount the Legend of Phrae.



A Guidebook
to *Phrae* Province



สารบัญ

เมืองแพร่อยู่ ประตูสู่ล้านนา

นั่งสามล้อ พ่อเอือนเก่า เล่าขานตำนานเมืองแป้

- เส้นทางที่ ๑ พ่อเอือนโบราณ ในตำนานเมืองแป้
- เส้นทางที่ ๒ พ่อเก่าเมืองเก่า เล่าขานประวัติศาสตร์

แหล่งท่องเที่ยวที่น่าสนใจบนเส้นทาง

ของกินของฝาก อิ่มอร่อยถูกปากของชาวปากกลีบบ้าน

ชวนชิมอื้อม่อ้อย..ร้านอาหารแนะนำ

ที่พักสบายๆ ในตัวเมืองแพร่

การเดินทางสู่แพร่

เส้นทางเดินรถจักรยานท่องเที่ยวเมืองแพร่

หน้า

๑

๖

๖

๘

๑๙

๒๑

๒๒

๒๓

๒๔

คู่มือท่องเที่ยวเมืองแพร่

นั่งสามล้อ พ่อเอือนเก่า เล่าขานตำนานเมืองแป้

ลิขสิทธิ์ : การท่องเที่ยวแห่งประเทศไทย
จัดทำโดย : งานส่งเสริมบริการทั่วไป กองส่งเสริมการบริการท่องเที่ยว
คณะที่ปรึกษา : เพ็ญสุดา ไพรอร่าม รองผู้อำนวยการด้านสินค้าและธุรกิจท่องเที่ยว
พัฒน์มาศ วงศ์พัฒน์ศิริ ผู้อำนวยการฝ่ายส่งเสริมสินค้าการท่องเที่ยว
พรหมเมธ นาดมทอง ผู้อำนวยการกองส่งเสริมการบริการท่องเที่ยว
วิสูตร บัวชุม ผู้อำนวยการ ททท. สำนักงานแพร่
พิมพ์ล กิจงานาวา หัวหน้างานส่งเสริมบริการทั่วไป

ออกแบบและจัดพิมพ์โดย : บริษัท ศรีเอท มายด์ จำกัด

พิมพ์ครั้งที่ : เมษายน ๒๕๕๔

ขอขอบคุณ : จังหวัดแพร่ องค์การบริหารส่วนจังหวัดแพร่ เทศบาลเมืองแพร่ ภาครัฐ ภาคเอกชนและผู้เกี่ยวข้อง

เมืองแพร่อยู่ ประตูสู่ล้านนา

Phrae: Lively Town A Gateway to Lanna

เมืองแพร่ เดิมเป็นนครรัฐอิสระที่ตั้งอยู่ก่อนการสถาปนาอาณาจักรล้านนา สร้างขึ้นราวปี พ.ศ. ๑๓๗๐ - ๑๓๘๐ โดยพญาพลราช หรือ พญาพล ได้อพยพผู้คนส่วนหนึ่งลงมาจากเมืองเชียงแสน ไชยบุรี และเวียงพางคำลงมาทางใต้ สร้างเมืองอยู่ริมฝั่งแม่น้ำยม เรียกว่า เมืองพล หรือ พลนคร ตามชื่อผู้สร้างเมือง ในสมัยขอมเรืองอำนาจ พระนางจามเทวีเข้าครอบครองแคว้นล้านนา ได้เปลี่ยนชื่อเป็น โกศยานคร หรือ เวียงโกศย นับแต่นั้นมาก็มีเจ้าผู้ครองนครสืบต่อกันมาโดยตลอด จนถึงสมัยรัชกาลที่ ๕ แห่งกรุงรัตนโกสินทร์ จึงได้มีการเปลี่ยนแปลงการปกครอง โดยเจ้าพิริยชัยเทพวงศ์ (เจ้าผู้ครองนครแพร่องค์ที่ ๑๘) เป็นเจ้าหลวงกำกับด้วยข้าหลวง ซึ่งพระบาทสมเด็จพระจุลจอมเกล้าได้โปรดเกล้าฯ ให้พระยาไชยบูรณ์เป็นข้าหลวงคนแรกของจังหวัดแพร่

ต่อมาในปี พ.ศ. ๒๔๔๕ พวกเงี้ยวได้ก่อการกบฏขึ้น พระยาไชยบูรณ์ถูกพวกเงี้ยวจับตัวและบังคับให้ยกเมืองให้ แต่พระยาไชยบูรณ์ไม่ยินยอมจึงถูกจับประหารชีวิต เมื่อความทราบถึงในหลวงรัชกาลที่ ๕ จึงโปรดเกล้าฯ ให้เจ้าพระยาสุรศักดิ์มนตรีนำทัพหลวงเข้าปราบปรามพวกเงี้ยวจนราบคาบ และนับแต่นั้นมาก็ไม่มีเจ้าผู้ครองนครแพร่อีก

In the old days, Muang Phrae was an independent territory before the establishment of Lanna Kingdom. It was founded during 1370 - 1380 B.E. by Phraya Palaraj or Phraya Pol. Some people from Chiangsaen, Chaiburi, and Wiang Pangkam had migrated to the south and settled down along Yom River, and later on this community was called "Muang Pol" or "Palanakorn" named after the founder.



During the reign of Queen Chamadevi, the ruler of Lanna Kingdom, the name of the city was changed into "Kosai Nakhon" or "Wiang Kosai." Until the reign of King Chulalongkorn also known as King Rama V of Ratanakosin period, Phrae had become a dependent territory under King Chulalongkorn, who appointed Phraya Chaibabun to be the 1st regent of Phrae.

In 1902, Ngeaw, an ethnic tribe in the north staged a rebellion, and Phraya Chaibabun, the last ruler of Phrae, was executed. Chao Phraya Surasakmontri was sent by King Rama V to subjugate the rebellion.



เมืองแพร่อยู่ ประตูสู่ล้านนา

จังหวัดแพร่ ได้ชื่อว่าเป็น “ประตูเมืองสู่ล้านนา” เป็นเมืองในหุบเขาเช่นเดียวกับเมืองต่างๆ ในภาคเหนือ ลักษณะภูมิประเทศเป็นแอ่งกระทะ ล้อมรอบด้วยภูเขาทั้งสี่ทิศ มีแม่น้ำยมไหลผ่านที่ราบในหุบเขา ตอนกลางของจังหวัด มีพื้นที่ประมาณ ๖,๕๓๘.๕๔๘ ตารางกิโลเมตร หรือ

ประมาณ ๔,๑๘๕,๕๑๐ ไร่ มีประชากร ประมาณ ๔๖๐,๗๕๖ คน

มีอาณาเขตติดต่อกับจังหวัดอื่น ๆ ในภาคเหนือดังนี้

ทิศเหนือ ติดต่อกับจังหวัดลำปาง น่าน พะเยา

ทิศใต้ ติดต่อกับจังหวัดอุตรดิตถ์ และสุโขทัย

ทิศตะวันตก ติดต่อกับจังหวัดลำปาง

ทิศตะวันออก ติดต่อกับจังหวัดน่านและอุตรดิตถ์

จังหวัดแพร่แบ่งการปกครองเป็น ๘ อำเภอ คือ

อำเภอเมือง อำเภอสูงเม่น อำเภอหนองม่วงไข่ อำเภอเด่นชัย

อำเภอร้องกวาง อำเภอลอง อำเภอสอง อำเภอวังชิ้น

คำขวัญประจำจังหวัด

หม้อห้อมไม้สัก ถิ่นรักพระลอ ช่อแฮศรีเมือง

ลือเลื่องแพะเมืองผี คนแพร่นี้ใจงาม

ดอกไม้ประจำจังหวัด: ดอกยมหิน (Chukrasia tabularis)

ต้นไม้ประจำจังหวัด: ต้นยมหิน

สีประจำกลุ่มจังหวัด สีเขียว แดง



Phrae: Lively Town, A Gateway to Lanna

Phrae is known as “a gateway to Lanna.” Like many provinces in the north of Thailand, this town is located in the mountains. Its topography is a basin surrounded by mountains with Yom River passing through the plain in the central valleys of the province. It covers the area of approximately 6,538.598 square kilometers or 4,185,510 rai and has a total population of about 460,756. Phrae borders on Lampang, Nan, and Payao provinces to the north adjoins Uttaradit and Sukhothai provinces to the south, borders on Nan and Uttaradit provinces to the east, and the west is bordered by Lampang province.

Phrae consists of 8 districts: Muang, Soongmen, Nong Muangkai, Denchai, Rongkwang, Long, Song, and Wang Chin.

Slogan

“Well-known Mo Hom and Teak Products, Romantic Land of Phra Lor Legend, Respectful Phra That Chor Hare, Celebrated Pae Muang Pee Canyon, and Generous People”

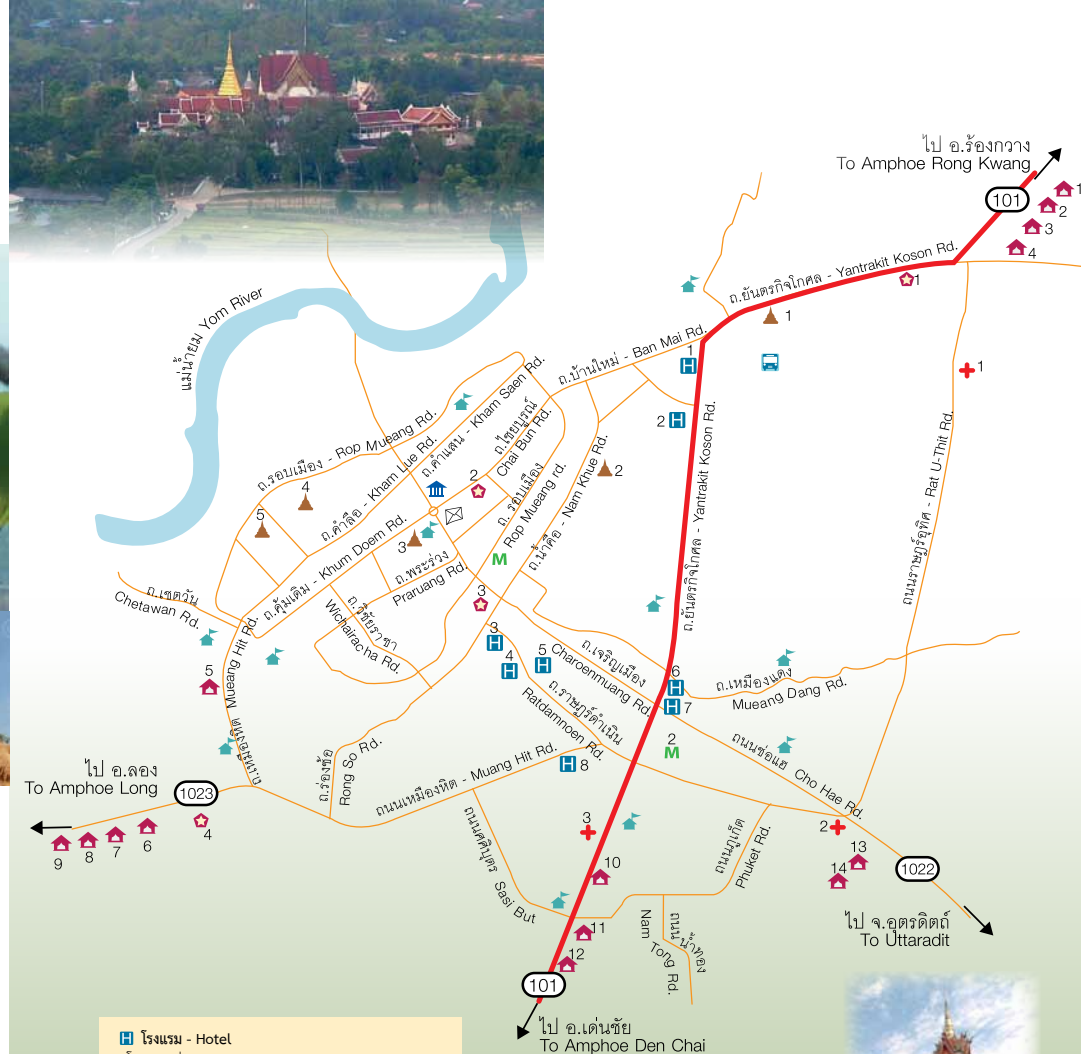
Provincial Flower: Chukrasia tabularis

Provincial Tree: Chukrasia tubularis

Provincial Color: Green, red



คู่มือท่องเที่ยวจังหวัดแพร่



โรงแรม - Hotel

1. โรงแรมเมย์พาลาส - Mae Yom Palace Hotel
2. โรงแรมภราดร - Pharon Hotel
3. โรงแรมนครแพร่ - Nakhon Phrae Hotel
4. โรงแรมบัวขาว - Bua Khao Hotel
5. โรงแรมบุษราคัม - Busarakham Hotel
6. โรงแรมทุ่งศรีบุญชัย - Thung Si Phaibun Hotel
7. โรงแรมสวัสดิการ - Sawatdikan Hotel
8. โรงแรมนครแพร่ทาวเวอร์ - Nakhon Phrae Tower Hotel

วัด - Temple

1. วัดจอมสวรรค์ - Wat Chom Sawan
2. วัดสระบัวแก้ว - Wat Sa Bo Kaeo
3. วัดพระบาทมิ่งเมือง - Wat Phrabat Ming Muang
4. วัดหลวง - Wat Luang
5. วัดพระนอน - Wat Phra Non

โรงพยาบาล - Hospital

1. โรงพยาบาลรวมแพทย์ - Ruam Phaet Hospital
2. โรงพยาบาลแพร่ - Phrae Hospital
3. โรงพยาบาลแพร่คริสเตียน - Phrae Christian Hospital

ตลาด - Market

1. ตลาดใต้ทุ่ง - Night Stalls Market
2. ตลาดสด - Market

สถานที่สำคัญ - Place

1. สนามกีฬาจังหวัดแพร่ - Phrae Stadium
2. สำนักงานเทศบาลเมืองแพร่ - Phrae Municipality Ofce
3. สถานีตำรวจภูธรอำเภอเมืองแพร่ - Amphoe Muang Phrae Police Station
4. วิทยาลัยเทคนิคแพร่ - Phrae Technical College

แหล่งท่องเที่ยว - Tourist Attraction

1. ผ้าหม้อห้อมทุ่งโฮ้ง - Mo Hom Thung Hong
2. แพะเมืองผี - Phae Muang Pee
3. ถ้ำผานางคอย - Tham Pha Nang Khoi
4. น้ำตกห้วยไร่ - Namtok Huai Rong
5. บ้านประทีปใจ - Ban Prathab Chai
6. สวนหินมหาราช - Suan Hin Maharat
7. สวนส้มเมืองลอง - Suan Som Muang Long
8. บ่อน้ำร้อนแม่ออก - Bo Namron Mae Chok
9. อุทยานแห่งชาติเวียงโกศัย - Wiang Ko Sai National Park
- 10.อนุสาวรีย์พระยาไชยบูรณ์ - Phraya Chaiyabun Monument
11. ผลิตภัณฑ์ไม้บ้านหัตถ์ - Hua Dong Handicraft
12. อ่างเก็บน้ำแม่มาน - Mae Man Reservoir
13. พระธาตุช่อแฮ - Phra That Chor Hae
14. พระธาตุจอมแจ้ง - Phra That Chom Chaeng



- ศาลากลางจังหวัด - City Hall
- ไปรษณีย์ - Post Office
- โรงเรียน - School
- สถานีขนส่ง - Bus Terminal
- ทางหลวง - Highway
- แม่น้ำ - River

บ้านสอ พ้อฮอนเก่า เล่าขานตำนานเสื้อฮ้อง

๓

หอมกลิ่นดอกสัก งามนักดอกงมื่น
ตำนานเล่าพันปีจักจั่น สถาปัตยกรรมท้องถิ่นเมืองพหลนคร

หากย้อนกลับไปในอดีตที่เมืองแพร่มีชื่อเสียงไปด้วยการทำไม้และการค้าขายไม้สัก เนื่องจากที่นี่เป็นแหล่งไม้สักที่สำคัญของประเทศ จวบจนถึงปัจจุบัน เมืองนี้ยังคงอุดมไปด้วยป่าสัก แม้กาลเวลาจะผ่านไป กลิ่นอายบรรยากาศของวันวานยังคงหลงเหลือให้เห็นอยู่ในรูปแบบของบ้านไม้ ที่มีอยู่รายรอบเมือง ความงดงามทางสถาปัตยกรรมไทยผสมตะวันตกของเรือนไม้ทรงปั้นหยาหรือชนมปังซิง ผสมผสานความอ่อนช้อยของลวดลายอันวิจิตรบรรจง ยังคงทำให้ผู้ที่หลงไหลมาท่องเที่ยว จดจำได้ถึงเอกลักษณ์ของสถาปัตยกรรมแห่งเวียงโกศัย เพื่อบอกกล่าวเล่าขานให้ท่านรู้จักจังหวัดแพร่ได้ดีขึ้น...

การท่องเที่ยวแห่งประเทศไทย จึงได้จัดทำโครงการ “นั่งสามล้อ ผ่อฮือนเก่า เล่าขานตำนานเมืองแป้” ภายใต้ยุทธศาสตร์การส่งเสริมการท่องเที่ยวของการท่องเที่ยวแห่งประเทศไทย ซึ่งได้จัดทำโครงการส่งเสริมการเดินทางท่องเที่ยวเพื่อสิ่งแวดล้อม ภายใต้แนวคิด 7 Greens โดยเฉพาะ Green Logistic เป็นการท่องเที่ยวทางเลือกในรูปแบบ City Tour โดยใช้พาหนะท้องถิ่นนำเที่ยว เช่น รถสามล้อถีบ รถตุ๊กตุ๊ก หรือรถโดยสารสาธารณะที่มีความเป็นเอกลักษณ์เฉพาะพื้นที่

“สามล้อ” เป็นพาหนะท้องถิ่นที่ประหยัดพลังงาน สามารถพาไปเที่ยวไหนมาไหนได้อย่างปลอดภัย บนพื้นฐานของการรักษาสิ่งแวดล้อม และด้วยอัธยาศัยความเป็นมิตรไมตรีของผู้ขับขี่ จึงทำให้ผู้โดยสารท่องเที่ยวไปอย่างสุขใจ พร้อมช่วยลดภาวะโลกร้อน

กองส่งเสริมการบริการท่องเที่ยว ฝ่ายสินค้าการท่องเที่ยว การท่องเที่ยวแห่งประเทศไทย ได้เริ่มดำเนินโครงการส่งเสริมการท่องเที่ยวด้วยรถโดยสารสาธารณะท้องถิ่น มาตั้งแต่ปี พ.ศ. ๒๕๔๘-๒๕๕๓ ซึ่งดำเนินการไปแล้วในพื้นที่ท่องเที่ยวหลายพื้นที่ ดังนี้

จังหวัดตรัง “ท่องเที่ยวตรัง นั่งตุ๊กตุ๊กหัวกบ”

จังหวัดลำปาง “เที่ยวลำปาง นั่งรถม้า”

จังหวัดพระนครศรีอยุธยา “เที่ยวกรุงเก่า เข้าวัดวัง นั่งสามล้อต่อตุ๊กตุ๊ก”

จังหวัดนครราชสีมา “มาโคราช กราบคุณย่า สามล้อพา เที่ยวชมเมือง”

จังหวัดเชียงราย “นั่งสามล้อ ผ่อเวียง แอ่วเจียงฮาย”

จังหวัดน่าน “นั่งสามล้อ ผ่อเมืองน่าน”

และในปี พ.ศ. ๒๕๕๔ นี้ ได้ขยายพื้นที่โครงการดังกล่าว

อย่างต่อเนื่องในภาคเหนือโดยร่วมมือกับจังหวัดแพร่ และหน่วยงานที่เกี่ยวข้องทั้งภาครัฐ และภาคเอกชน จัดโครงการ “นั่งสามล้อ ผ่อฮือนเก่า เล่าขานตำนานเมืองแป้” โดยได้จัดทำคู่มือประกอบ เพื่อนำเสนอเส้นทางท่องเที่ยวรถสามล้อถีบในตัวเมืองจังหวัดแพร่ ซึ่งใช้เวลาสั้นๆ ในการท่องเที่ยว แต่ส่งเสริมให้เกิดการเรียนรู้ในมิติต่างๆ ทั้งความสำคัญด้านประวัติศาสตร์ของแหล่งท่องเที่ยวในเมือง วิถีชีวิตชุมชน ประเพณี วัฒนธรรม ผ่านการสื่อสารของสารคดีผู้ขับขี่ ที่เป็นเจ้าของชุมชนตัวจริง อีกทั้งยังช่วยสร้างงานและกระจายรายได้สู่ชุมชนท้องถิ่นอย่างแท้จริง เป็นการยกระดับคุณภาพทั้งด้านตัวรถ การบริการ และบุคลากรผู้ขับขี่ให้มีประสิทธิภาพมากขึ้น



Smell the Fragrance of Teak Flowers, Appreciate the Beauty of Chukrasia tabularis,
Listen to the Exciting Legend and View the Spectacular Architecture

In the past, Phrae was well-known for teak logging. This is one of the most famous teak forests in Thailand. Time passes, but the prosperity can be witnessed by the beautiful Lanna style teak wooden houses with hip roof and highly decorative design. The unique architecture of Thai-western style, known as “the architecture of Wiang Kosai”, attracts a lot of people to visit Phrae every year.

Tourism Authority of Thailand set up the project “Ride in a Three-Wheeled Rickshaw, Explore Ancient Houses and Recount the Legend of Phrae” under the tourism promotion strategy. The project “Tourism Promotion for Environment” is founded under the concept of 7 Greens or Green Logistics. It is an alternative for tourism in the form of city tour. The tourists are encouraged to travel by public transportation symbolizing that area such as tricycles and Tuk Tuk.

A Three-Wheeled Rickshaw or “Sam Lor” is a local transportation with energy saving. Passengers can travel safely by Sam Lor under the concept of environmental conservation and hospitality of riders. Passengers can enjoy their trips on Sam Lor and at the same time help reducing global warming.

Service Promotion Division, Product Promotion Department, Tourism Authority of Thailand (TAT) has conducted the tourism promotion by local public transportation project since 2005 - 2010. The project has been operated in many areas:

Trang : “Visit Trang, Travel by Frog-head Tuk Tuk”

Lampang : “Visit Lampang, Travel by Carriage”

Phra Nakhon Si Ayutthaya : “Wander around the Ancient City, Visit Temples and Palaces, Ride in a Rickshaw and Make Connection by Tuk Tuk”

Nakhon Ratchasima : “Visit Korat, Pay Respect to Ya Mo Statue, Explore the City in a Rickshaw”

Chiang Rai : “Ride in a Rickshaw, Visit the Ancient City, Discover Chiang Rai”

Nan : “Ride in a Rickshaw, Visit Nan”

The project is extended to cover the provinces in the north of Thailand. In 2011, TAT, cooperating with Phrae province and several agencies from both public and private sectors, carried out the project “ Ride in a Three-Wheeled Rickshaw, Explore Ancient Houses and Recount the Legend of Phrae” A guidebook was published to introduce the tourist itinerary for sightseeing in the city of Phrae which takes short time but encourages learning in many different dimensions including historical sites, local people’s ways of life, traditions and cultures by communicating with the rickshaw riders who are the real local people. The project also creates jobs distributes income to the local people and raises the vehicle standard, the service quality and the driver’s efficiency.



เส้นทางที่ ๑ พ้อเอื้อนโบราณ ในตำนานเมืองแป

คุ้มเจ้าหลวง-ศาลหลักเมือง-บ้านวงศ์บุรี-บ้านวิชยราชา-บ้านหนานไชยวงศ์
ประตูชัย-วัดพระบาทมิ่งเมือง-วงเวียนพรหมวิหารสี่

เส้นทางที่ ๒ พอกำแพงเมืองเก่า เล่าขานประวัติศาสตร์

คุ้มเจ้าหลวง-วงเวียนพรหมวิหารสี่-ศาลากลาง-กำแพงเมือง (ประตูใหม่)
วัดสระบ่อแก้ว-ผ่านบ้านหลวงศรีนครานุกล-ผ่านวัดศรีบุญเรือง-พิพิธภัณฑ์ไม้สัก
หรือ พิพิธภัณฑ์การป่าไม้ศูนย์ฝึกอบรมที่ ๑ (แพร่)-บ้านวงศ์บุรี
วัดหลวง-ผ่านหลังคุ้มเจ้าหลวง-กำแพงเดิม
วงเวียนพรหมวิหารสี่-ศาลหลักเมือง

Route 1 Visit Ancient houses in Phrae legend

Khum Chao Luang (Ruler's residence)
City Pillar shrine - Ban Wongburi
Ban Wichairaja - Ban Nan Chaiwongsa
Pratu Chai (Triumphal Arch) - Wat Phra Bat Ming Muang
Brahmawihara Si Circle

Route 2 Visit Old City Wall Relate the History

Khum Chao Luang (Ruler's residence)
Brahmawihara Si Circle - City Hall
City Wall (Pratu Mai Gate) - Wat Sa Bo kaeo -
Ban Luang Si Nakaranukul -
Wat Si Boonruang Temple -
Training Center 1 (Phrae)
or Teak Museum - Ban Wongburi -
Wat Luang - passing the back of
Khum Chao Luang residence
Old City Wall - Brahmawihara Si Circle
City Pillar Shrine

อัตราค่าบริการสามล้อพาเที่ยว

Transportation Fare

เส้นทางที่ ๑ ราคารอบละ ๒๕๐ บาท ต่อคนต่อคัน (ประมาณสองชั่วโมง)

เส้นทางที่ ๒ ราคารอบละ ๓๐๐ บาท ต่อคนต่อคัน (ประมาณสองชั่วโมงครึ่ง)

Route 1 : 250 baht/person/trip (approximately 2 hours)

Route 2 : 300 baht/person/trip (approximately 2.30 hours)

ติดต่อได้ / Contact :

คุณสงกรานต์ เหลืองขาว ประธานชมรมสามล้อแพร่

Mr. Songkran Luangkao, the president of Phrae Tricycle Club Tel. 08 1673 9841

คุณเรืองโรจน์ สุภาชี ผู้ประสานงานสามล้อแพร่

Mr. Ruangroj Supasi, the coordinator of Phrae Tricycle Club Tel 08 6587 2759

ททท.สำนักงานแพร่ Tourism Authority of Thailand, Phrae ofce Tel. 05452 1118, 0 5452 1127

เทศบาลเมืองแพร่ Phrae Municipality Tel. 0 5451 1060

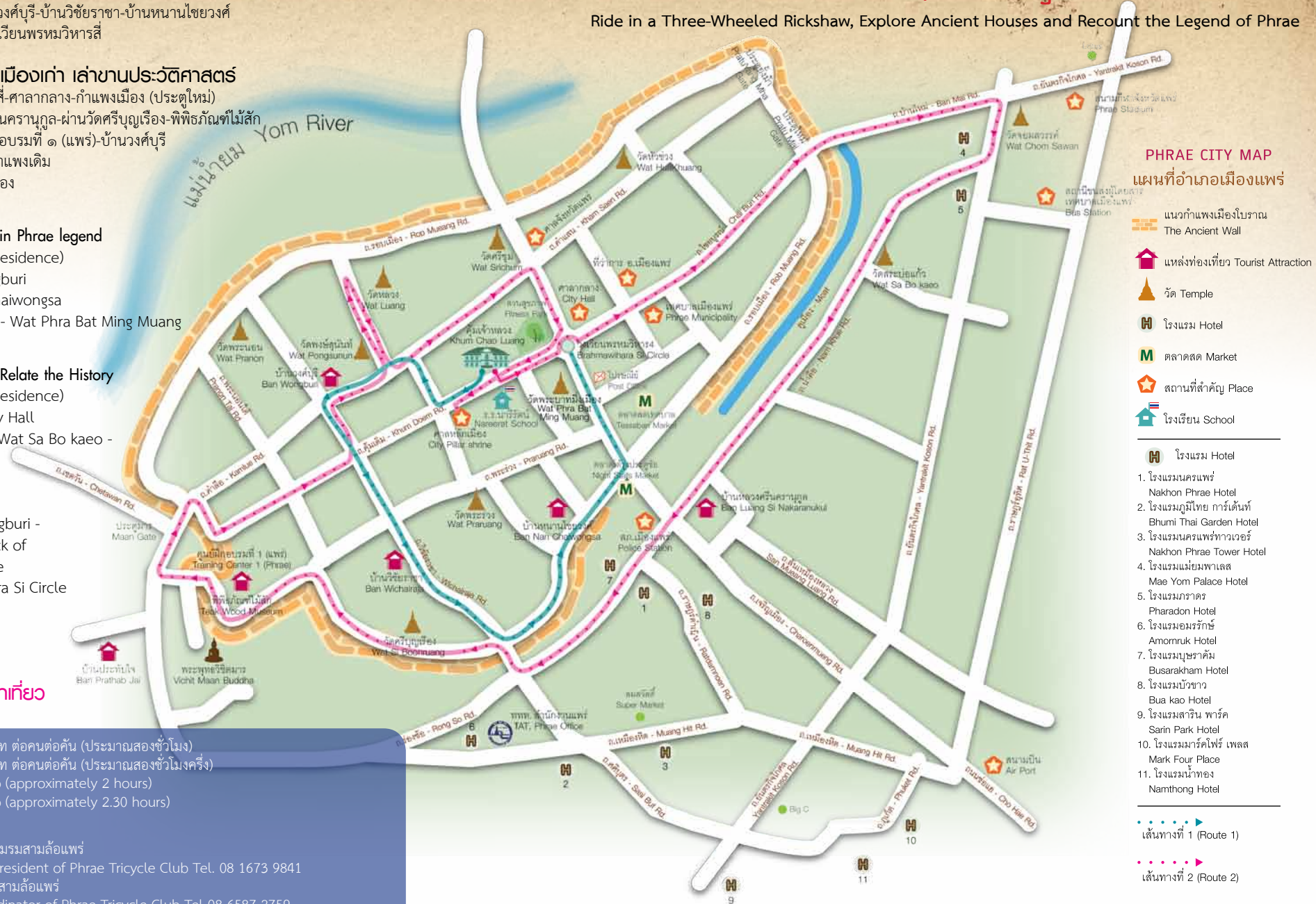
โรงแรมนครแพร่ ทาวเวอร์ Nakhon Phrae Tower Hotel Tel. 0 5452 1321

โรงแรมภูมิไทย การ์เดน Phoomthai Garden Hotel Tel. 0 5462 7359

โรงแรมแมยมุข พาลีส Mae Yom Palace Hotel Tel. 0 5452 1028-34

ขี่สามล้อ ผ่อเชื้อเก่า เล่าขานตำนานเมืองแป

Ride in a Three-Wheeled Rickshaw, Explore Ancient Houses and Recount the Legend of Phrae



PHRAE CITY MAP

แผนที่อำเภอเมืองแพร่

แนวกำแพงเมืองโบราณ
The Ancient Wall

แหล่งท่องเที่ยว Tourist Attraction

วัด Temple

โรงแรม Hotel

ตลาดสด Market

สถานที่สำคัญ Place

โรงเรียน School

โรงแรม Hotel

1. โรงแรมนครแพร่ Nakhon Phrae Hotel
2. โรงแรมภูมิไทย การ์เดน Phoomthai Garden Hotel
3. โรงแรมนครแพร่ทาวเวอร์ Nakhon Phrae Tower Hotel
4. โรงแรมแมยมุขพาลีส Mae Yom Palace Hotel
5. โรงแรมภราดร Pharadon Hotel
6. โรงแรมอมรรักษ์ Amornruk Hotel
7. โรงแรมบุษราคัม Busarakham Hotel
8. โรงแรมบัวขาว Bua kao Hotel
9. โรงแรมสวรินทร์ พาร์ค Sarin Park Hotel
10. โรงแรมมาร์คโฟร์ เฟส Mark Four Place
11. โรงแรมนำทอง Namthong Hotel

เส้นทางที่ 1 (Route 1)

เส้นทางที่ 2 (Route 2)

ร่วมเล่าขานตำนานโดย





แหล่งท่องเที่ยวที่น่าสนใจบนเส้นทาง

Some interesting tourist attractions on the routes



คุ้มเจ้าหลวง สร้างขึ้นในปี พ.ศ. ๒๔๓๕ โดยเจ้าหลวงพิริยะชัยเทพวงศ์ เจ้าเมืองแพร่องค์สุดท้าย คุ้มแห่งนี้เป็นอาคารโอเโง มีประตู หน้าต่างทั้งหมด ๗๒ บาน งดงามด้วยลวดลายฉลุไม้อยู่ด้านบน บันลุ่ม และชายคาน้ำ รอบตัวอาคารประดับด้วยลวดลายไม้แกะฉลุ ตัวอาคารสร้างด้วยอิฐถือปูน ทั้ง ๒ ชั้น ไม่มีการฝังเสาเข็ม แต่ใช้ไม้ซุงท่อนเป็นไม้ประดู่รองรับฐานเสาทั้งหลัง ห้องกลางเป็นห้อง ติบ แสงสว่างส่องเข้าไปไม่ได้ ใช้เป็นที่คุมขังทาส หลังจากการบริหารปรับปรุงดูแล คุ้มเจ้าหลวง เคยใช้เป็นที่ประทับแรมของพระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัว และสมเด็จพระนางเจ้าพระบรมราชินีนาถ เมื่อคราวเสด็จเยี่ยมเยียนราษฎรจังหวัดแพร่ เมื่อวันที่ ๑๕-๑๗ มีนาคม พ.ศ. ๒๕๐๑ และได้รับพระราชทานรางวัลจากสมเด็จพระเทพรัตนราชสุดาฯ สยามบรมราชกุมารีให้เป็นสถาปัตยกรรมดีเด่น ประเภทอาคารสถาบันและสาธารณะ ปัจจุบันภายในเป็นพิพิธภัณฑ์จัดแสดงสิ่งของเครื่องใช้ที่มีอยู่แต่เดิม

Khum Chao Luang (former ruler's residence) was built in 1892 by Chao Luang Piriyaichai thepawongsa, the last Phrae ruler. The resident is a great hall with 72 doors and windows. It was decorated with delicate wood carving patterns on the gable ends and eaves of the house. The house is a 2-storey concrete building without stakes, but using logs as the supporters. After the renovation, this resident was used as the royal residence for H.M. the King and the Queen on the occasion of royal visit at Phrae on 15 - 17 March, 1958. It was awarded as the outstanding architecture in the category of institute and public buildings from H.R.H. Princess Sirindhorn. At present, it is used as the Museum displaying the traditional way of life.



ศาลหลักเมือง เป็นหลักเมืองที่สร้างขึ้นใหม่ ตามนโยบายของกระทรวงมหาดไทย เมื่อปี พ.ศ. ๒๕๓๕ ตั้งอยู่คู่กับหลักศิลาจารึกเก่าที่กล่าวถึงการสร้างวัดศรีบุญเรืองสมัยพ่อขุนรามคำแหง อักษรบนจารึกเป็นภาษาไทยอาหม เป็นสถานที่เคารพศรัทธาของประชาชนจังหวัดแพร่ และคนต่างจังหวัดที่มาอาศัยอยู่แพร่



City Pillar Shrine was built in 1992 according to the policy of Interior Ministry. It is situated near the old inscription stone depicting the establishment of Sri Boonreng Temple during King Ramkhamhaeng reign. This holy place is highly respected by Phrae people and people who have settled down in Phrae.



วัดพระบาทมิ่งเมืองวรวิหาร ตั้งอยู่ริมถนนเจริญเมือง ใกล้ศาลากลางจังหวัดแพร่ สร้างขึ้นก่อนปี พ.ศ. ๒๔๘๐ โดยรวมวัดโบราณ ๒ แห่งเข้าด้วยกัน คือ วัดพระบาท และวัดมิ่งเมือง ปัจจุบันเป็นที่ประดิษฐานของพระพุทธรูปศิลาเขียวมหาศากยมุนี พระคู่บ้านคู่เมืองของจังหวัด และมีพระเจดีย์มิ่งเมืองเป็นเจดีย์เก่าแก่ มีรอยพระพุทธรูปบาทจำลองอยู่ภายใน และเป็นที่ตั้งของมูลนิธิยาขอบอนุสรณ์เพื่อระลึกถึงยาขอบ หรือนายโชติ แพร่พันธุ์ นักเขียนผู้ล่วงลับซึ่งเป็นทายาทเจ้าเมืองแพร่คนสุดท้าย สอบถามข้อมูลเพิ่มเติม โทร. ๐ ๕๔๕๑ ๑๗๒๒



Wat Phra Bat Ming Muang Worawiharn is located on Chareonmuang Road near Phrae Provincial Hall. It was built before 1937 by merging two temples (Wat Phrabat and Wat Mingmuang) together. At present, Kosaisirichaimahasakayamuni Buddha Image, the holiest Buddha image of Phrae is enshrined in this temple. Inside the old pagoda, Chedi Mingmuang, there is an imitated Lord Buddha's footprint. This temple is also the ofce of Yakob Memorial Foundation, which was founded in the memory of Yakob or Mr.Chot Phraepun, a famous deceased Thai writer, and the last heir of Phrae ruler. For more information, please contact Tel. 0 5451 1722.





บ้านวงศ์บุรี เป็นบ้านของแม่เจ้าบัวถา ภรรยาคนแรกของเจ้าพิริยเทพวงศ์ (เจ้าหลวงองค์สุดท้ายของเมืองแพร่) ตกทอดถึงเจ้าพรหมและเจ้าสุนันทวงศ์บุรี ธิดาเจ้าบุรี (พระยาบุรีรัตน์) อดีตเจ้าเมืองแพร่ สร้างเมื่อ พ.ศ. ๒๔๕๐ โดยช่างชาวจีนจากมณฑลกว่างตุง เป็นบ้านไม้สักสองชั้นแบบยุโรปประยุกต์ หลังคาสูงทรงปั้นหยาสองชั้น จุดเด่นของอาคารนี้คือลวดลายไม้แกะสลักที่หน้าจั่ว ชายคา ระเบียง ช่องลม ชายน้ำ หน้าต่าง และประตู ที่ประดับด้านหน้าเป็นปูนปั้นรูปพะ ซึ่งเป็นตัวแทนของหลวงพงษ์พิบูลย์และแม่เจ้าสุนันทาซึ่งเกิดในปีพะ ต่อมาได้มีการซ่อมแซม แต่ลวดลายแกะสลักยังคงเป็นของเดิม ภายในบ้านตกแต่งด้วยสิ่งของเครื่องใช้เก่าแก่ของตระกูลที่ถ่ายทอดกันมาหลายชั่วอายุ ได้แก่ เครื่องเรือน เครื่องเงิน เครื่องปั้นดินเผา เอกสารที่สำคัญ เช่น เอกสารการซื้อขายทาส ได้รับรางวัลอนุรักษ์ดีเด่น จากสมาคมสถาปนิกสยาม เคยใช้เป็นสถานที่ถ่ายภาพยนตร์หลายเรื่อง เปิดให้เข้าชมทุกวัน ตั้งแต่เวลา ๙.๐๐-๑๗.๐๐ น. อัตราค่าเข้าชม ๓๐ บาท สอบถามรายละเอียดเพิ่มเติม โทร. ๐ ๕๔๖๒ ๐๑๕๓

Ban Wongburi belonged to Chao Mae Bua Tha, The 1st wife of Chao Phirya Thepawongsa (the last Phrae ruler) after that inherited to Chao Prom and Chao Sununtawongburi, the daughter of Chao Buri (Phraya Burirat), the former Phrae ruler. It was built in 1907 by Chinese builders. It is 2-storey teak wooden house in the European style. The most outstanding of this building is the carved wooden decorations at the gable, eaves, corridors, blowholes, windows, and doors. The front door was decorated with goat gure stucco, representing Luang Pongpiboon and Chao Sununta who were born in the goat year. The interior decorations consist of old furniture, potteries, and silverwares. It is also the location for shooting several lms. Open daily from 9.00 a.m. to 5.00 p.m. The admission fee is 30 baht. For more information, please contact Tel. 0 5462 0153.



บ้านวิชัยราชา คู่มือสร้างมาก่อน พ.ศ. ๒๔๓๔ โดยเจ้าหนานขัติ เครื่องญาติของเจ้าน้อยเทพวงศ์ เจ้าหลวงองค์สุดท้ายของเมืองแพร่ (๒๓๖๑-๒๓๗๓) ในช่วงวิกฤตการณ์เงี้ยวปล้นเมืองแพร่นั้น เจ้าหนานขัติ ซึ่งดำรงตำแหน่งดูแลเมืองแพร่ในขณะนั้น ได้ช่วยเหลือข้าราชการชาวภาคกลางที่ถูกเงี้ยวตามฆ่าไปซ่อนบนเพดานบ้านอยู่หลายวันจนปลอดภัยและได้รับพระราชทานบรรดาศักดิ์เป็นหลวงวิชัยราชา เข้าร่วมกับกองกำลังของพระยาสุรศักดิ์มนตรีไปปราบฮ่อด้วย จนมาถึงยุคเจ้าวงศ์ แสนสิริพันธุ์ (เจ้าโ้ว) อดีต ส.ส. คนแรกของเมืองแพร่และเป็น



หัวหน้าขบวนการเสรีไทยจังหวัดแพร่ ได้ใช้บ้านหลังนี้เป็นฐานปฏิบัติการ เจ้าวงศ์มีกิจการค้าไม้ใหญ่โต มีช้างลากไม้มากมายจึงได้ช่วยเหลือในการสร้างภาพยนตร์ไทยเรื่องแรกที่พูดภาษาอังกฤษ “พระเจ้าช้างเผือก” แต่ท้ายที่สุดภัยของการเมืองทำให้บ้านอันเป็นที่พักของเจ้าวงศ์ต้องถูกโอนไปแก่บุคคลอื่นเนื่องจากการค้างชำระภาษี คู่มือวิชัยราชาที่ยิ่งใหญ่ในอดีตจึงถูกปล่อยทิ้งร้างอยู่เป็นเวลากว่าสามสิบปี

Ban Wichairaja (Koom Chao Wong) was built before 1891 by Chao Nankut, the cousin of Chao Noi Thepawongsa, the last Phrae ruler (1818 - 1830). This residence was used as the commander ofce during World War II with Chao Wongsasiripun (Chao Wong), the 1st M.P. of Phrae as the chief of Seri Thai movement in Phrae. Moreover, since Chao Wong owned the logging business and had many elephants for logging, he took part in the 1st Thai lm dubbed in English “White Elephant King.” However, due to the political conflict and financial problem, this residence was sold. Since then, Wichairaja resident was deserted for over 30 years.



วัดสระบ่อแก้ว สร้างขึ้นในปี พ.ศ. ๒๔๑๙ เดิมชื่อ **วัดจองกลาง** เป็นศิลปะแบบพม่าที่สวยงามแปลกตา ทั้งศาลาการเปรียญ โบสถ์ และเจดีย์ มีพระพุทธรูปหินอ่อนทรงเครื่องแบบพม่า สร้างอย่างสวยงามวิจิตรพิสดารโดยชาวพม่าที่เข้ามาค้าขายและตั้งรกรากในจังหวัดแพร่ ภายในวัดมีบ่อน้ำโบราณและต้นแก้วต้นใหญ่จึงเป็นที่มาของชื่อวัด วัดนี้มีพิธีตักบาตรเป็งปูดหรือตักบาตรเที่ยงคืนในทุกวันพุธที่ตรงกับวันขึ้น ๑๕ ค่ำ ตามความเชื่อของชาวพม่าและชาวไทยลื้อที่เชื่อว่าพระอุปคุตจะมาโปรดชาวเมืองก่อนรุ่งอรุณผู้ที่ได้ใส่บาตรชีวิตจะรุ่งเรืองด้วยโชคลาภ แคล้วคลาดจากอุบัติเหตุทั้งปวงวัดแห่งนี้ยังเป็นที่จำพรรษาของพระสงฆ์พม่าที่เดินทางเข้ามาศึกษาพระธรรมวินัยในประเทศไทย



Wat Sa Bo Kaeo the former name “Wat Jongklang”, was built in 1876 in the Burmese style. There is a marble Buddha image decorated in the Burmese style, built by the Burmese who settled down in Phrae in the past. The temple was named after the old well and big tree in the temple. Every fullmoon Wednesday night, people go to the temple and give food to the monks at midnight. According to the belief of Burmese and Tai Lue (an ethnic tribe in the north), Phra Upakut would visit the people before dawn. The people who give food to the monk at that time will have good luck, prosperity and safety. This temple is also the residence for the Burmese monks who study Dharma in Thailand.





ประตูเมืองพร่ และกำแพงเมือง ชาวแพร่เรียกแนวคันดินที่ล้อมรอบตัวเมืองว่า เมฆ แนวคันดินนี้คือ กำแพงเมืองปัจจุบัน มีความสูงประมาณ ๕ เมตร กว้างประมาณ ๑๐ เมตร ล้อมรอบเมืองที่ยาวประมาณ ๑,๔๐๐ เมตร และกว้างประมาณ ๘๐๐ เมตร คูเมืองอยู่ชั้รอบนอกคันดิน ชาวแพร่เรียกว่า น้ำคือ คูเมืองที่ปรากฏอยู่ในปัจจุบัน กว้างประมาณ ๑๐ เมตร แนวคูเมืองโอบล้อมแนวกำแพงเมือง ทางด้านทิศตะวันออกเฉียงเหนือ ทิศตะวันออก และทิศตะวันออกเฉียงใต้ ส่วนด้านที่เหลืออาศัยลำน้ำแม่แคม ซึ่งไหลเลียบกำแพงเมือง เป็นคูเมืองตามธรรมชาติ มีความยาวประมาณ ๑,๐๐๐ เมตร ประตูเมืองแต่เดิมมี ๔ ประตู คือ ประตูชัย ประตูศรีชุม ประตูยั้งม้า หรือประตูเลี้ยงม้า และประตูมหาร ความกว้างของประตูมีขนาดเพียงให้ เกวียนและช้างผ่านได้เท่านั้น

Phrae City Gate and City Wall. The earthen ridges surrounded the city were called “Meka” (or clouds). These ridges are the city wall about 5 meters high, 10 meters wide, surrounded the city with the length of 1,400 meters and the width of 800 meters. There is a ditch next to the earthen ridges, called Nam (water). It is about 10 meters wide, surrounded the city wall in the northeast, east, and southeast. The other directions are closed to Kam river, serving as the natural ditch about 1,000 meters long. In the old days, there were 4 city gates, i.e. Chai Gate, Sri Chum Gate, Yung Mah or Horse Gate, and Mara Gate. The gates were big enough only for elephants and carts to pass through.



ตลาดประตูชัย บริเวณประตูชัย เป็นตลาดขายอาหารกลางคืน มีอาหารหลายประเภท เช่น ก๋วยเตี๋ยว อาหารตามสั่ง โจ๊ก ข้าวต้ม ขนมจีน ข้าวซอย ไอศกรีม ขนมหวาน นอกจากนี้ยังมีร้านอาหารที่ขึ้นชื่อของตลาดประตูชัย **Pratu Chai Market** is the night market selling various kinds of food such as noodles, rice soups, porridge, ice cream, desserts and many local foods e.g. Khanom Chin, Khao Soi. In addition, there are many famous restaurants in this area.



วัดพงษ์สุนันท์ ตั้งอยู่บนถนนคำลือใกล้กับวัดหลวง เดิมชื่อวัดปงสนุกต่อมาได้รับการบูรณปฏิสังขรณ์โดยพระยาบุรีรัตน์และทายาทวงศ์บุรีมาโดยลำดับ ภายในอุโบสถประดิษฐานพระพุทธรูปปางมารวิชัย ชื่อว่าพระเจ้าแสนสุข มีอายุราว ๕๖๘ ปี เสนาสนะภายในบริเวณวัด มีวิหารพระนอนสีทองอร่าม ชุ่มประตุมงคล ๑๙ ยอด และเจดีย์บรรจุ

พระบรมสารีริกธาตุ พระพุทธรูปเก่าแก่ และวัตถุมงคลต่างๆ เพื่อความเป็นสิริมงคลแก่ผู้มากราบสักการะบูชา โดยได้มีการจัดงานสงฆ์พระบรมสารีริกธาตุ งานไหว้สาพระธาตุพงษ์สุนันท์มงคลเป็นประจำทุกปีในช่วงเดือนกุมภาพันธ์

Wat Pongsunon is situated on Kamlue Road near Wat Luang. In the past, it was named Pongsanuk Temple. Later, it was renovated by Phraya Burirat and his successors. Inside Ubosot (the chapel) is sit with a Buddha image called Phra Chao Saensuk, ages about 568 years old. There is a golden reclining Buddha image in Wiharn and an old Chedi containing the Buddha relics, ancient Buddha images and amulets. Every February, there is a bathing Buddha image ceremony.

วัดหลวง เป็นวัดเก่าแก่คู่บ้านคู่เมืองของจังหวัด สร้างขึ้นพร้อมกับการสร้างเมืองแพร่ หรือเป็นวัดแรกของจังหวัดแพร่ ได้รับการบูรณะซ่อมแซมหลายยุคหลายสมัย สิ่งที่น่าสนใจภายในวัดได้แก่

วิหารหลวงพลนคร วิหารเก่าแก่ที่ประดิษฐานพระเจ้าแสนหลวง พระพุทธรูปปางสมาธิขนาดใหญ่ ที่ผสมผสานศิลปะล้านนาและสุโขทัย



พระธาตุหลวงไชยช้างค้ำ พระเจดีย์ศิลปะเชียงแสนประดิษฐานพระธาตุที่นำมาจากเมืองหงสาวดี

พิพิธภัณฑ์เมืองแพร่ เป็นสถานที่รวบรวมพระพุทธรูปเก่าแก่หลายองค์ที่มีอายุเกือบ ๕๐๐ ปี และโบราณวัตถุต่างๆของเมืองแพร่

หอวัฒนธรรมเมืองแพร่ สร้างด้วยไม้สักทอง อายุ ๒๐๐ ปี เป็นที่เก็บรวบรวมศิลปวัฒนธรรมพื้นบ้านมากมาย เช่น หีบสมบัติโบราณ ไม้แกะสลัก รมโบราณ เครื่องทอผ้าโบราณ

คุ้มพระลอ บ้านไม้หลังกระต๊อจัดแสดงตัวอย่างบ้านแบบล้านนาโบราณ เป็นอนุสรณ์สถานครั้งสมเด็จพระรัตนราชสุตาฯ เสด็จทัศนศึกษา สอบถามข้อมูลเพิ่มเติม โทร. ๐ ๕๔๕๒ ๑๗๑๐

Wat Luang is the first temple in Phrae, and was built at the same time of the establishment of Phrae. It had been renovated for many times. The interesting things in the temple are:

Wiharn Luang Polnakhon is an old building sitting a big Buddha image built in Lanna and Sukhothai styles.

Phra That Luang Chaichangkam is a chedi built in Chiangsaen style. Inside the chedi locates the Buddha relics taken from Pegu, Myanmar.



Muang Phrae Museum is the place displaying the collections of ancient Buddha images ages over 500 years old and many antiques found in Phrae.

Muang Phrae Cultural Hall was built from teak ages over 200 years old. It is the place for collecting traditional folk arts such as old chest, carved wooden ornaments, old umbrellas, and ancient textiles.

Khum Phra Lor is a small house displaying the ancient Lanna-style house. It is the memorial when H.R.H Princess Sirindhorn visited Phrae. For more information, please contact Tel. 0-5452-1710.

วัดจอมสวรรค์ เป็นวัดไทยใหญ่ สร้างแบบสถาปัตยกรรมพม่า หลังคาซ้อนลดหลั่นเป็นชั้นประดับประดาตลอดปลายฉลุ อารามเป็นไม้สัก ใช้เป็นทั้งโบสถ์ วิหาร และกุฏิ ภายในอารามแสดงให้เห็นฝีมือการตกแต่งอย่างวิจิตรบรรจง เพดานและเสาฉลุไม้ประดับกระจกสีงดงาม โบราณวัตถุภายในวัดได้แก่ หลวงพ่อสาน เป็นพระพุทธรูปที่สร้างโดยใช้ไม้ไผ่สานเป็นองค์ลงรักปิดทอง พระพุทธรูปปางช้าง เป็นศิลปะแบบพม่า คัมภีร์งาช้าง หรือคัมภีร์ปาตีโมกข์ โดยนางช้างมาบดแล้วอัดเป็นแผ่นบางๆ เขียนลงรักแดง จารึกเป็นอักษรพม่า และยังมีบุษบก ลวดลายวิจิตรงดงามประดิษฐานพระพุทธรูปหินอ่อน วัดนี้สร้างในสมัยรัชกาลที่ ๕ เมื่อ พ.ศ. ๒๔๓๗ โดยชาวเงี้ยวซึ่งมีถิ่นฐานอยู่ในพม่าและเดินทางมาค้าขายที่เมืองแพร่ ต่อมาได้รับการบูรณะจากชาวไทยใหญ่ สอบถามข้อมูลเพิ่มเติม โทร. ๐ ๕๔๕๒ ๑๑๑๖



Wat Chom Sawan is a Shan temple built in the Burmese style. The hierarchical layers stacked roof was decorated with carved wooden ornaments. The main building serving as uposot, wiharn, and monks' resident, was built from teak. The interior is spectacular with the carved wooden decorations and stained glass. The interesting thing in ubosot is Luang Po San, a Buddha image built from the bamboo structure covered with lacquer and golden leaves. In addition, there is an old ivory scripture, made by grinding ivory into powder and then compressing into thin sheets for inscription. The scripture was written in Burmese language. This temple was built in 1894 during King Rama V reign by Ngeaw tribe. It was subsequently renovated by Shan. For more information, please contact Tel. 0 5452 1116.





บ้านหลวงศรีนครานุกุล เป็นบ้านส่วนบุคคล ตั้งอยู่บนถนนเจริญเมือง เป็นเรือนไม้สัก ๒ ชั้น หลังใหญ่ มีลวดลายและช่องลมอันวิจิตรสวยงาม เขียนแบบและควบคุมการก่อสร้างโดยหลวงศรีนครานุกุล ชาวจีนที่เข้ามาทำการค้าขายและรับราชการในเมืองไทย โดยได้รับแบบอย่างมาจากพระราชวัง วิมานเมฆ และสถาปัตยกรรมต่างๆ ในรัชกาลที่ ๖ ท่านเป็นผู้นำเทคโนโลยีจากช่างชาวจีนมาสร้างบ้าน นอกจากนั้นท่านยังเป็นผู้ออกแบบบ้าน

หลายหลัง รวมถึงกุฏิเจ้าอาวาสวัดเมืงศรีนครหลวง

Ban Luang Sri Nakaranukul is a private property situated on Chareon Muang Road. It is 2-storey teak house. It was designed and built by Luang Sri Nakaranukul, the Chinese who came to trade and worked for the government. The style was inspired by Wimanmek Palace in Bangkok. He was also the designers for many famous constructions such as the resident of the abbot of Wat Maetungkarawat.



พิพิธภัณฑ์ไม้สัก หรือ พิพิธภัณฑ์การป่าไม้ศูนย์ฝึกอบรมที่ ๑ (แพร่) ตั้งอยู่ที่ศูนย์ฝึกอบรมที่ ๑ (แพร่) สังกัดกรมอุทยานแห่งชาติสัตว์ป่า และพันธุ์พืช ประกอบด้วยอาคารไม้ ๓ หลัง ในเนื้อที่ ๖ ไร่ เดิมเป็นของบริษัทอีสต์เอเชียติกจากประเทศเดนมาร์ก ซึ่งได้รับสัมปทานทำไม้สักบริเวณริมแม่น้ำยมในสมัยรัชกาลที่ ๕ อาคารเหล่านี้ใช้เป็นที่ทำการ ที่พักของผู้บริหาร และเจ้าหน้าที่ของบริษัท เมื่อหมดสัมปทานไปทางภาครัฐจึงได้ตั้งเป็นโรงเรียนป่าไม้ขึ้น

เมื่อ พ.ศ. ๒๔๗๘ และจัดทำเป็นพิพิธภัณฑ์ไม้สัก เมื่อปี พ.ศ. ๒๕๔๑ ซึ่งได้รวบรวมจัดแสดงภาพ ประวัติการทำไม้ และอุปกรณ์การทำไม้ในอดีต รวมถึงตัวอย่างไม้ชนิดต่างๆ รวมถึงเป็นที่ประดิษฐานพระพุทธรูปหินทรายหรือหลวงพ่อเศียรขาดอีกด้วย

Museum at Forestry Training Center 1 (Phrae), formerly known as Teak Museum, is situated in Forestry Training Center 1 (Phrae), Department of National Parks, Wildlife, and Plant Conservation. It consists of three buildings in the area of 6 rai which was in the past belonged to East Asia Co., Ltd, Denmark. During King Rama V, the company got the concession for teak logging along Yom River. These buildings were used as the office, the resident of the executive directors, and company staff. After the concession was terminated, the Forestry School was founded in 1935 and eventually this area was changed into Teak Museum in 1998. The museum displays the history of teak logging, tools and equipment for logging, and wood samples. Inside the temple is also located Phra Bhuddawichitmara or Headless Buddha image.



บ้านประทับใจ (บ้านเสาร้อยต้น) เป็นบ้านไม้สักทั้งหลัง บนพื้นที่ ๓๔ ไร่ สร้างโดยใช้ไม้สักท่อนใหญ่ ตั้งเป็นเสาบ้าน รวม ๑๓๐ ต้น แต่ละต้นมีอายุประมาณ ๓๐๐ ปี ปัจจุบันบ้านประทับใจยังคงเป็นบ้านส่วนบุคคล แต่ได้เปิดให้เป็นสถานที่ท่องเที่ยว ตัวบ้านเป็นแบบทรงไทยประยุกต์ หน้าจั่วประดับด้วยกาแล ชั้นล่างบางส่วนจัดทำเป็นโชว์รูม และที่จำหน่ายสินค้า ของที่ระลึก เปิดให้เข้าชมทุกวันตั้งแต่ ๐๘.๐๐-๑๗.๐๐ น. อัตราค่าเข้าชม คนไทย ๒๐ บาท ชาวต่างประเทศ ๔๐ บาท ติดต่อล่วงหน้า โทร. ๐ ๕๔๖๒ ๕๗๘๔, ๐ ๕๔๕๑ ๑๒๘๒

Ban Pratubjai (Impressive House or Hundred-Pillar House) is built from teak covering the area of 34 rai. The house consists of 130 pillars made of giant teak logs; each log was cut from over 300-year-old-teak trees. The house was built in the modern Thai Lanna style. This house is the private property, but open for public daily from 08.00 a.m. to 5.00 p.m. The admission fees are 20 baht for Thai people and 40 baht for foreigners. For booking, please contact Tel. 0-5462-5784, 0-5451-1282



บ้านเจ้านานไชยวงศ์ ตั้งอยู่บนรอบเวียง เป็นบ้านเดิมของเจ้านานไชยวงศ์ หรือ เจ้าหัวเมืองแก้ว หรือ เจ้านานดี สร้างเมื่อ พ.ศ. ๒๔๕๐ หลังจากที่ถูกสร้างบ้านวงศ์บุรี ซึ่งคาดว่าจะใช้ช่างชุดเดียวกับบ้านวงศ์บุรี

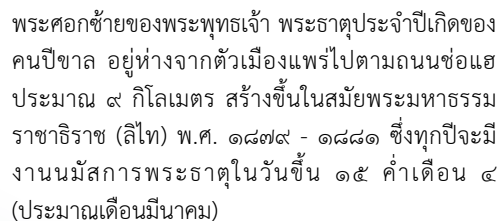
Ban Chao Nan Chaiwong is a private residence situated on Rob Wiang Road. It originally belonged to Chao Nan Chaiwong or Chao Hua Muang Kaew or Chao Nan Tue. It was built in 1907 after the construction of Ban Wongburi. It is believed that this resident was built by the same constructors who built Ban Wongburi.



“หม้อห้อม ไม้สัก ถิ่นรักพระลอ ช่อแฮศรีเมือง ลือเลื่องแพะเมืองผี คนแพร่นี้ใจงาม” คำขวัญของจังหวัดแพร่สะท้อนว่าที่แห่งนี้มีขนบธรรมเนียมและวิถีชีวิตที่น่าสนใจหลากหลาย เป็นจังหวัดที่มีทรัพยากรการท่องเที่ยวมากมาย มีความสำคัญทางประวัติศาสตร์ยาวนานหลายชั่วคน

นอกจากสถานที่ท่องเที่ยวในตัวเมืองแล้ว จังหวัดแพร่มีสถานที่ท่องเที่ยวที่สำคัญมากมายหลายแห่ง ที่ใครได้มาแล้วต้องไปเยือนคือวัดพระธาตุช่อแฮ พระอารามหลวง ปูชนียสถานอันศักดิ์สิทธิ์คู่บ้านคู่เมืองแพร่ พระธาตุช่อแฮเป็นเจดีย์ที่ประดิษฐานพระเกศาธาตุและพระบรมสารีริกธาตุ





ส่วนท่านที่ชอบท่องเที่ยวเชิงธรรมชาติ เมืองแพร่ยังมีแหล่งท่องเที่ยวที่น่าสนใจ เช่น อุทยานวรรณคดี
ลิลิตพระลอ น้ำตกแม่แก้ว อุทยานหินปะการัง น้ำตกห้วยโรง ถ้ำผานางคอย แก่งเสือเต้น อุทยานแห่งชาติดอย
ผาหลวง อุทยานแห่งชาติแม่ยม อุทยานแห่งชาติเวียงโกศัย วนอุทยานแพะเมืองผี ฯลฯ

Apart from the tourist attractions in the city, Phra That Chor Hare is must that the tourists cannot miss. This temple is the holiest place in Phrae. Phra That Chor Hare is a ancient Chedi containing the hair and relics of Lord Buddha. It is believed that this chedi is the holy place for people who were born in the Tiger year. It is about 9 km. far from the city. The temple was built in 1336 during the reign of Phra Maha Dhamaraja (Lithai). Every year, on the full moon of the fourth month on the lunar calendar (about March), there will be a ceremony to worship the Buddha's relics.

If you have time, you should visit and pay respect to Phra That Chomchang, Phra That Doi Leng, Phra That Sutonemongkonkirisamukitham, Wat Phra Luang That Neang.

For those who love green tourism, Phrae has many interesting places to visit, for example, Phra Lor Literature Park, Mae Keng waterfall, coral park, Huay Rong waterfall, Pa Nang Koi cave, Kang Sua Ten, Doi Pa Klong National Park, Mae Yom National Park, Wiang Kosai National Park, Pae Muang Pee Canyon Forest Park etc.

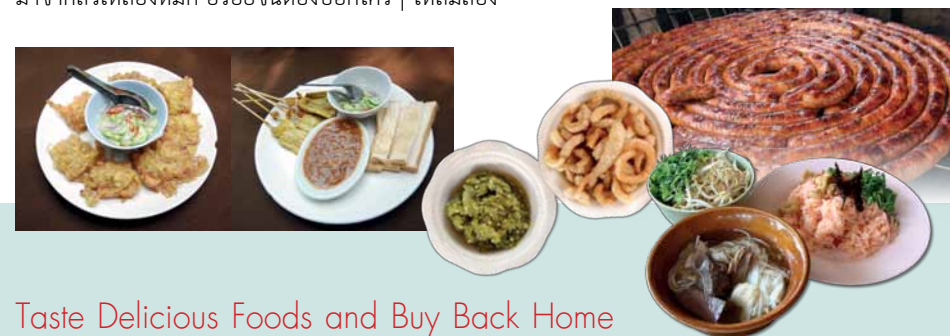


ของกินของฝาก : อิ่มอร่อยถูกปากของซื้อฝากกลับบ้าน



ของกินและของฝากเมืองแพร่ มีเอกลักษณ์ไม่เหมือนใคร และมีให้เลือกหลากหลาย ทั้งหมุยอ แคนหมู ไร่มั่น แหนม น้ำพริกหนุ่ม ใส่อั่ว มะขามแก้ว ฯลฯ ซึ่งหมุยอของอำเภอเด่นชัย มีความโดดเด่นไม่แพ้ที่ใด ด้วยรสชาติที่อร่อย สามารถนำไปเป็นของฝากได้ มี ๒ รสด้วยกัน คือ หมุยอพริกไทยดำ และ หมุยเห็ดหอม ส่วนแหนมหมุย ที่มีชื่อเสียง คือ แหนมโกศาร เพราะมีเอกลักษณ์เฉพาะ รสชาติอร่อย เบี้ยวกำลังดี และ มะขามแก้วที่ขึ้นชื่อที่สุดในเมืองแพร่ คือมะขามแก้วคณยา หาซื้อได้โดยทั่วไป

เมนูอาหารท้องถิ่นเมืองแพร่ที่แนะนำให้ลิ้มลองคือ ขนมหิ้น หรือขนมจีน มีทั้ง น้ำหมู น้ำเงี้ยว น้ำใส และน้ำย้อย แกงแค และลาบของที่นี่นิยมใส่มะเขว่น สมุนไพรเผ็ดเล็กๆ คล้ายพริกไทย ที่มีฤทธิ์ฆ่าพยาธิ เป็นเครื่องเทศชั้นดี มีรสขชาติข่าๆ ทานแล้วกระชุ่มกระชวย ตามด้วยข้าวแคบ (ข้าวเหนียวหมักเป็นแผ่น ตากแดด) และแกงกระด้างที่บ้านผ้าย แกงแคผสมวุ้น น้ำพริกบ่อเร่อ (น้ำพริกปลาร้า) แอปแก้วเน่า ซึ่งทำมาจากถั่วเหลืองหมัก อร่อยจนต้องบอกใครๆ ให้ลิ้มลอง



Taste Delicious Foods and Buy Back Home

Food and souvenirs of Phrae are very unique and have a wide selection such as Moo Yor (spicy pork), pork skin crackers, fermented pork sausage, spicy sausages, Nam Prik Noom (grilled chili sauce), preserved tamarind etc. Moo Yor of Den Chai is well - known for its special tastes: black pepper and shitake mushroom. For the fermented pork sausage, the most famous is Nam Ko Karn. “Khun Ya” (grandmother) preserved tamarind is also recommended as a choice of your souvenir.

The local dishes that are highly recommended are noodles or Kanom Chin. There are many kinds of soups that can be eaten with Kanom Chin, for example, Nam Moo (pork soup), Nam Ngeaw, Nam Sai (clear soup), and Nam Yoi. The foods here have a unique taste from Ma Kwan, a kind of herbs looks like peppercorn. The other dishes that you should try include Kang Kae, Larb, Khao Kab (fermented sticky rice dried in the sun), Kang Kradang, Nam Prik Berler, and Ab Toa Nao (fermented soybeans).





ผ้าตีนจกมรดกทางวัฒนธรรม

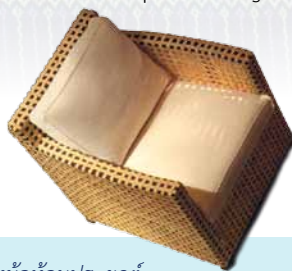
Teen Jok hand-woven cloth, the cultural heritage

นอกจากของกินแสนอร่อยแล้วยังมีงานหัตถกรรมที่ขึ้นชื่อ คือ เสื้อหม้อห้อม แห่่งผลิตใหญ่อยู่ที่บ้านทุ่งโฮ้ง งานหัตถกรรมพื้นบ้านที่มีชื่อเสียงและเป็นที่รู้จักของจังหวัดแพร่ นับเป็นสินค้าที่มีคุณภาพในการทอ การย้อม ฝีมือการออกแบบตัดเย็บที่ทันสมัย ทั้งยังมีงานหัตถกรรมพื้นบ้านอื่นๆ อีก เช่น ผ้าตีนจก ผ้าบาติก ผลิตภัณฑ์จักสานแก้ววีย์ โดยนำเอาแก้ววีย์มาประดิษฐ์ สานเป็นเครื่องใช้ในครัวเรือน และของใช้ประดับบ้าน เครื่องเงิน (ชุมชนวัดพระนอน) รวมไปถึงผลิตภัณฑ์แปรรูปจากไม้และหวาย (ตลาดหัวดง) เช่นเฟอร์นิเจอร์ และของใช้ในครัวเรือนต่างๆ มีเอกลักษณ์เฉพาะตัว คุณภาพดี ทนทาน ถ้าได้ผ่านมาจังหวัดแพร่แล้วก็อย่าลืมช่วยอุดหนุนเป็นของฝากติดมือกลับไป



ผลิตภัณฑ์ผ้าหม้อห้อมเมืองแพร่
Mo Hom Fabric Products

Moreover, Phrae is also famous of handicrafts, especially Mo Hom shirts. The main manufacturing area is Ban Tung Hong. Other high quality handicrafts are Teen Jok hand-woven cloth, Batik cloth, climbers-woven products (products made by weaving climbers into household utensils and ornaments), silverwares (Wat Phra Non community), and wooden and rattan products (Hua Dong market). These handicrafts are worth for purchasing as souvenirs.



- ศูนย์ผลิตภัณฑ์หม้อห้อมประยุกต์ โทร. 0 5452 4218, 08 9953 1747
- กลุ่มสตรีสหกรณ์หม้อห้อมเวียงทอง โทร. 0 5452 1990, 08 1021 0359
- กลุ่มเย็บผ้าหม้อห้อมเวียงทองแพร่ โทร. 08 9634 6617
- กลุ่มหม้อห้อมตัดเย็บสำเร็จรูป โทร. 0 5452 3551, 08 1993 4883
- กลุ่มดอกไม้ประดิษฐ์จากเศษผ้าหม้อห้อม โทร. 08 9559 7478, 0 5459 7300-1
- กลุ่มผลิตผ้าชิ้นหม้อห้อมย้อมมือ โทร. 0 5452 2937
- กลุ่มตัดเย็บเสื้อหม้อห้อม โทร. 0 5453 2214

ชวนชิมอร่อย...ร้านอาหารแนะนำ Delicious Foods... Recommended Restaurants



กังฟูหมูกระทะ *Kung Fu Grill and BBQ.*
Tel. 08 9433 8981

ขนมจีนเข้ยม *Kanom Chin Kayum*
Tel. 0 5453 1902, 08 1602 4864

ครัวภูมิไทย *Krua Poomthai* Tel. 0 5462 7359

ครัวหม้อจวนจวน *Krua Mok Muan Juan Kin*
Tel. 0 5453 4600

ครัวยมหอม *Krua Yom Hom*
Tel. 0 5452 1028-34

คิวปิด *Cupid* Tel. 08 9558 8555

เตียงคู่กาแฟสด *Kiangkoo Fresh Coffee*
Tel. 0 5462 5485

นิชา *Nicha* Tel. 0 5462 7399, 08 4611 5605

ตะเกียง *Takiang* Tel. 08 2614 2297

นครแพร่คอฟฟี่ชอป *Nakhon Phrae Coffee Shop*
Tel. 0 5452 1321

บ้านเพลงเก่า *Ban Plaeng Kao*
Tel. 08 9208 8057

บ้านมอนนกยูง *Ban Mon Nokyoong*
Tel. 08 1322 8739, 08 5527 2223, 0 5452 4771

บาร์สยาม *Bar Siam* Tel. 0 5451 1121

บุญหลง ครัวปลาสด *Boon Long, Fresh fish restaurant*
Tel. 0 5453 3665

ภูสายขาว *Poo Sai Tara* Tel. 0 5459 9211

เมนูปลา *Menu Pla (Fish Menu)*
Tel. 0 5452 2601

ร้านก๋วยเตี๋ยวโบราณ *Ancient Noodle Shop*
Tel. 0 5462 4188, 08 5868 6085, 08 6420 0664

ร้านกาแฟบิน *Nok Bin Coffee Shop*
Tel. 0 5462 1124, 08 1423 5599

ร้านต้นตาล *Ton Tan* Tel. 0 5453 4628

ร้านแต้วรวมมิตร *Taew Ruam Mit*
Tel. 08 1939 2456, 08 9605 4353

ร้านบางรักเดอะริเวอร์ *Bang Ruk the River*
Tel. 08 1881 2271

ร้านบ้านใจ *Pan Jai*
Tel. 0 5462 0727, 08 1885 8727

ร้านป่าไม้ สายน้ำ *Pa Mai Sai Nam*
Tel. 08 1884 2859, 08 6116 4881, 08 3153 8998

ร้านระเบียงบึง *Rabiangbung*
Tel. 0 5459 8424, 08 1882 2861

ร้านลูกแก้ว *Luk Kaew* Tel. 0 5452 2147

ร้านสดชื่นโภชนา *Sod Chuen Pochana*
Tel. 0 5452 1739

ร้านอาหาร อ.ฉัตรชัย *Chatchai food shop*
Tel. 0 5451 1368

ร้านอาหารวัดนิธ *Walaneet* Tel. 0 5453 1325

ร้านอินดา *Inca* Tel. 08 9850 5445

ริเวอร์ไซด์ ริมยม *Riverside by Yom River*
Tel. 08 0123 2377, 08 3203 5665

ลิฟวิ่งรูม *Living Room*
Tel. 0 5453 1880, 08 6587 3334

ศาลากาแฟสด *Sala Fresh Coffee*
Tel. 0 5462 6749, 08 1885 3075

สวนอนุสรณ์รีสอร์ท *Suan Anusorn Resort*
Tel. 0 5450 1133

หมูสะเต๊ะน้ำต้อ *Nam Krue Pork Satay*
Tel. 0 5451 1362, 0 5452 306

ห้องอาหารตันทองกวาว *Ton Tong Kwao restaurant*
Tel. 0 5451 1059

อีโรส มิวสิคฮอลล์ *Eros Music Hall*
Tel. 08 9558 8555



ที่พักสบายๆ ในตัวเมืองแพร่ Accommodations in Phrae

แก่วมาเฮือน โฮมสเตย์ แอนด์ สปา

Kaew Ma Huen Homestay and Spa

(1,000 - 6,000 baht)

Tel. 08 1827 7509, 08 1783 7980

บ้านไร่ไถ่จอร์จอร์ท Ban Rai Tai Leu Resort

(650 - 850 baht)

Tel. 0 5455 6545, 08 6192 4176

บ้านสวนกุหลาบแก้วรีสอร์ท Ban Suan Kularb

Kaew Resort (350 baht)

Tel. 0 5452 3665, 08 4894 5491

แพร์โกลด์ฮิลล์ Phrae Golden Hill

(250 - 380 baht) Tel. 0 5462 4551

ภูสายธารรีสอร์ท Phu Sai Tara Resort

(450 - 600 baht) Tel. 0 5459 9211

ริเวอร์ไซด์ ริมยม Riverside by Yom River

(400 - 500 baht)

Tel. 08 0123 2377, 08 3203 5665

โรงแรม เดอะนอร์ทเทิร์นวิลล์ The Northern Ville Hotel

(450 - 1,800 baht)

Tel. 0 5465 0555-7, 08 3200 2020

โรงแรมทุ่งศรีบุญชัย Thung Sri Paiboon Hotel

(120 - 280 baht) Tel. 0 5451 1011

โรงแรมเทพวงศ์เพลส Thepawong Place Hotel

(250 - 500 baht)

Tel. 0 5452 1985, 0 5453 2428-9

โรงแรมเทพวิมาน Thap Wiman Hotel

(100 - 120 baht) Tel. 0 5451 1003

โรงแรมนครแพร่ Nakhon Phrae Hotel

(300 - 700 baht) Tel. 0 5451 1122

โรงแรมนครแพร่ทาวเวอร์ Nakhon Phrae Tower

Hotel (600 - 2,500 baht)

Tel. 0 5452 1321

โรงแรมน้ำทอง Nam Thong Hotel

(600 - 1,260 baht) Tel. 0 5453 4500 2

โรงแรมบัวขาว Bua Kao Hotel

(350 - 600 baht) Tel. 0 5451 1372

โรงแรมบุษราคัม Busarakham Hotel

(220 - 350 baht)

Tel. 0 5451 1437, 0 5462 3234

โรงแรมภราดร Paradon Hotel

(300 - 800 baht) Tel. 0 5451 1059

โรงแรมภูมิไทยการ์เด้น Phoomthai Garden Hotel

(700 - 1,200 baht) Tel. 0 5462 7359

โรงแรมมาร์คโฟร์เพลส Mark Four Place Hotel

(360 - 590 baht)

Tel. 0 5462 6444, 08 1960 7027

โรงแรมแม่ยม พาเลส Mae Yom Palace Hotel

(1,600 - 4,000 baht)

Tel. 0 5452 1028 - 34

โรงแรมสวัสดิการ Sawasdikarn Hotel

(100 - 200 baht) Tel. 0 5451 1032

โรงแรมเรือนแก้ว Ruen Kaew Kasalong kum Hotel

(700 - 1,700 baht)

Tel. 0 5451 1286, 08 1387 6635

โรงแรมอมรรักษ์ Amornruk Hotel

(250 - 350 baht) Tel. 0 5462 6342

โรงแรมไฮเวย์คันทรีวิว Highway Country View Hotel

(350 baht)

Tel. 0 5452 2102, 08 1724 2216

โรงแรมสวนปาร์ค Sarin Park Hotel

(450 - 3,000 baht) Tel. 0 5453 3122-23

น้ำนมการ์เด้นท์ Nam Ram Hotel

(600 - 3,500 baht) Tel. 08 1473 0983

มะลิดา โฮมสเตย์ รีสอร์ท Malila Homestay Resort

(300 - 500 baht)

Tel. 08 6180 7857, 08 4948 7900

วิภาวรรณ รีสอร์ท Wiraporn Resort

(350 - 500 baht) Tel. 08 4810 9100



การเดินทางสู่แพร่

Transportation from Bangkok to Phrae

• **รถยนต์** ใช้เวลาประมาณ ๗ - ๘ ชั่วโมง ระยะทางห่างจากกรุงเทพฯ ประมาณ ๕๕๕ กม. ใช้เส้นทางหลวงหมายเลข ๑ แล้วแยกเข้าทางหลวงหมายเลข ๑๑ ที่อำเภอตากฟ้า จังหวัดนครสวรรค์ สู่แพร่โดยผ่านจังหวัดพิจิตร พิษณุโลก และอุตรดิตถ์

• **รถโดยสารประจำทาง** ใช้เวลาเดินทางประมาณ ๙ ชั่วโมง มีรถประจำทางธรรมดาและปรับอากาศ บริการทุกวัน สอบถามรายละเอียดได้ที่สถานีเดินรถสายเหนือ หมอชิต ๒ โทร. ๐ ๒๙๓๖ ๒๘๕๒-๖๖ บริษัท ขนส่ง จำกัด จังหวัดแพร่ โทร. ๐ ๕๔๕๑ ๑๒๗๖ www.transport.co.th

• **รถไฟ** จากสถานีรถไฟหัวลำโพง นั่งไปลงที่อำเภอเด่นชัย แล้วต่อรถประจำทางเข้าตัวเมืองแพร่ ซึ่งอยู่ห่างจากเด่นชัยประมาณ ๒๐ กม. โทร. ๐๖๙๐, ๐ ๒๒๒๓ ๗๐๑๐, ๐ ๒๒๒๓ ๗๐๒๐

• **เครื่องบิน** ใช้เวลาเดินทางประมาณชั่วโมงครึ่ง โดยสายการบินโซล่าแอร์ ด้วยเครื่องบินขนาด ๑๙ ที่นั่ง โทร. ๐ ๒๕๓๕ ๒๔๔๘-๙, ๐ ๒๕๓๕ ๒๔๕๕ - ๖ www.solarair.co.th

• **Car.** It takes about 7-8 hours and about 555 km. from Bangkok. Take motorway no. 1. Then turn into motorway no. 11 at Tak Fah district, Nakhon Sawan province to Phrae, passing Pichit, Pitsanulok and Utaradit.

• **Bus.** It takes about 9 hours. There are ordinary and air-conditioned buses depart daily from Bangkok. For more information, please contact Northern Bus Terminal Mochit 2, Tel. 0 2936 2852-66, Transportation Co., Ltd. Phrae Ofce Tel. 0 5451 1276 www.transport.co.th

• **Train.** Take a train from Hua Lampong Train Station in Bangkok. Get off at Den Chai district. Then take a bus to Phrae, which is far from Den Chai district about 20 km. Tel. 1690, 0 2223 7010, 0 2223 7020

• **Plane.** It takes about 1.30 hours by solar airline, flying with 19-seat aircraft. Tel. 0 2535 2448-9, 0 2535 2455-6. www.solarair.co.th

หมายเลขโทรศัพท์ที่สำคัญ

Important Telephone Numbers

ททท. สำนักงานแพร่ TAT Phrae Ofce

Tel. 0 5452 1118, 0 5452 1127

สำนักงานจังหวัดแพร่ Phrae Provincial Ofce

Tel. 0 5451 1411, 0 5462 0646

องค์การบริหารส่วนจังหวัดแพร่

Phrae Provincial Administrative Organization

Tel. 0 5453 2485-8

เทศบาลเมืองแพร่ Phrae Municipality

Tel. 0 5451 1060

ประชาสัมพันธ์จังหวัด Phrae Public Relation Ofce

Tel. 0 5451 1566

สถานีขนส่งผู้โดยสารเทศบาลเมืองแพร่

Phrae Bus Terminal Tel. 0 5451 1800

โรงพยาบาลแพร่ Phrae Hospital

Tel. 0 5453 3500

ท่าอากาศยานแพร่ Phrae Airport

Tel. 0 5451 1184

ตำรวจท่องเที่ยว Tourist Police Tel. 1155

สถานีตำรวจภูธร Local Police

Tel. 0 5451 1089

ตำรวจทางหลวง Highway police

Tel. 1193



เส้นทางเดินรถจักรยานท่องเที่ยวเมืองแพร่

Route map for travelling by bicycle

นอกจากการท่องเที่ยวชมบ้านโบราณ
และสถาปัตยกรรมต่างๆ ด้วยรถสามล้อ
นั่งสามล้อ ผอเอื้อนเก่า เล้าขานตำนาน
เมืองแพร่แล้ว นักท่องเที่ยวยังสามารถใช้
บริการรถจักรยานท่องเที่ยวตามสถานที่
ต่างๆ ในเขตเทศบาลเมืองแพร่

สามารถติดต่อยืมรถจักรยาน
พร้อมคู่มือเที่ยว..ฟรี !!
ได้ที่ เทศบาลเมืองแพร่
โทร. ๐ ๕๔๕๑ ๑๖๑๗



ขี่รถเที่ยว ๗๐ บ้านโบราณ
ลิบลิ่ว ล้อสามล้อ ขนสามล้อ
เอกสิทธิ์ ๗๐ บ้านโบราณ
๗๐ บ้านโบราณ ๗๐ บ้านโบราณ



Bicycles can be borrowed free of charge.
Tel. 0 5451 1617





เที่ยว
หัวใจใหม่
เมืองไทยยังยืน

Services Promotion Division, Product Promotion Department
Tourism Authority of Thailand
1600 Phetchaburi Road, Makkasan, Ratchathewi, Bangkok 10400
www.tourismthailand.org

1672
TAT CALL CENTER